庫全書

子部

欽定四庫

子部

齊民要所卷以

群校官中書 日徐志晉

編修臣倉聖服覆勘

校對官中書臣朱 總校官中書臣朱 腾録貢生臣陳昌敬

大三日日という CONTRACTOR OF STREET 厨民要析 撰

范蠡曰計然云旱則資車水則資舟物之理也白圭曰 萬而更徭租賦出其中故曰陸地牧馬二百號猛東日 金分口四分量 中庶民農工商賈率亦歲萬息二千百萬之家則二 孫吳用兵商鞅行法是也漢書曰秦漢之制列侯封君 趣時若猛獸鶩鳥之發故曰吾治生猶伊尹呂尚之謀 食租歲率戶一百千户之君則二十萬朝覲聘饗出其 貨殖第六十 - 跳角干 牛馬貴賤以此為率 干足年即 老と

欠らりにという **薑逃此其人皆與干户侯等諺曰以貧求富農不如下 袋南齊河之間干樹楸陳夏干畝漆齊魯干畝桑麻渭** 卿表安邑干樹棗熊春干樹栗蜀漢江陵干樹橘淮 工不如商刺繡文不如倚市門此言末業貧者之資力 川干畝竹及名國萬家之城帶郭干畝鍾之田孟康日 鍾者凡干畝四年師古日 兩為計山居干章之 頭也澤中干足風水居千石魚陂 若干敢絕茜子可用沒也 干 齊民要術 秋 故日大村日 大陂養魚 有

分に個人言 師 輕師 古 販 卷七 匠掌 同 者 斤孟 以古 釀曰 為康 酒干 師 日 石 醢 古 百

沙宅四車全勢 觚 合則 而魚 古 說也改也 者 拮 古 觯 者飲 作說 帛 則 布 百 多 鮑古 有 筋角砂 :民 贬伏山 亦 故 則合 船散 稱師貎 触即訓 物黨 裹配輕日 音 亦 重麴 薝 膊著 糸田 鹽 齊櫱 布孟 海師相 知又 布 隨言 音 古 則 為斤 英才 查 爾當點此今 者

G 得 さ 亦 日 賤狐 故貂 貴 以說 稱 其 故 也師 計 貼さ 量 也其 音 日 儈 節 鰛 朗者 宝為 石 日 賣 具他 也孟 康 果来 乃賣賤 買石 種 臭偃 煏五 師 果 凹 古 買 F 故 日

たとりらいかう 凡雞七月坯為上 之子弟勤約俯有拾仰有取 故術 心工不多 下水田窟 口實多端則貧工多 一技 也非 踆鴟至死 能負 貧年富 郡 八月為次餘月為 都芋 齊民要術 耕魯那氏家起富至巨萬然自 技則窮心不 鳩糧 貴島 多誘 無漁鄉 日饑富年 瑞曰 古鸱

皆須塗 金万口月石書 合雞口於坑上而熏之 出案及熱脂塗者大良若市買者先宜塗治勿使 雨亦惡金法掘地為 及参所監 **人手便下 甕津則造百物皆惡悉不成所以時宜留** 寫熱脂於甕中 小圓坑 熟務令調,火盛喜破 百便 子脂 脂為 有第 以傍 誤 迎轉濁流極令周 31 適微 人好 耳豬 用時 風火生炭火於坑 則難 **岩脂不獨** 轧洗 淨 币

欠己り巨人 解勿令人潑水水多亦可瀉却莫令人用其和麴之 面向殺地和之令使絕强團麴之人皆是童子小兒亦 擇治甚令精好種各別磨磨欲細磨乾合和之七月取 面向殺地有行穢者不使不得令入室近團麴當日使 甲寅日使童子著青末日未出時面向殺地汲水二 不得隔宿屋用草屋勿使用瓦屋地須淨掃不得穢 一斛麥麴法蒸炒生各一 造神朝餅酒第六十四水卷中藏 齊民要術 解炒麥黃莫令焦生麥

金万旦原台章 置麴王王者五人麴餅隨阡陌比肩相布託使主人家 户至二七日聚麴還今塗户莫使風入至三七日出之 惡勿令濕畫地為阡陌周成四巷作麴人各置巷中假 盛若雞中塗頭至四七日穿孔繩貫日曝欲得使乾然 為椀中盛酒脯湯餅主人三徧讀文各再拜其房欲得 板户器泥塗之勿令風入至七日開當處翻之遷今泥 (為主莫令奴客為主與王酒脯之法濕麴王手中 /其餅麴手團二寸半厚九分

黄帝上公黄帝威神其年月其日辰朔日敬啟五方五 東方青帝土公青帝威神南方赤帝土公赤帝威神西 土之神主人某甲謹以七月上長造作麥麴數干百餅 方白帝土公白帝威神北方黑帝土公黑帝威神中 相祈請願垂神力勤鑒所願使蟲類絕蹤穴蟲潛影 陌縱横以辨疆界須建立五王各布封境酒脯之為 祝麴文 或蔚或炳殺熱火燎以烈以猛芳越椒熏味

釞定四庫全書 超和內飲利君子既醉既逞惠彼小人亦恭亦靜敬告 **承急急如律令祝三遍各再拜** 再三格言斯整神之聴之福應自冥人願無為希從畢 令使淨岩遇好日可三日曬然後細刷布忱盛高屋厨 一曜經 酒法全餅麴曬經五日許日三過以炊箒刷治之絶 **尔絕令精細淘米可二十徧酒飯人狗不令噉淘水** 日莫使風土穢污乃平量夠一 斗與五升水浸麴三日如魚眼湯沸酸米 斗臼中受令

若作糯米酒一 及炊釜中水為酒之具有所洗浣者悉用河水住也 作林泰米酒 飯法直下饋不須報蒸其下饋法出饋第中取釜 -其酒飯欲得弱炊炊如食飯法舒使極冷然後 宿殿米五斗又停再宿殿米一石又停三宿殿米 斗麴殺米一 斗麴殺米二石 石八斗唯三過酸米畢其 一斗第一般米三 习 納

舉閣亦不用甕盛甕盛者則麴烏腹烏腹者遠孔黑爛 士熟踏之以栈刺作孔淨揣東向開户屋布麴餅於地 熟餅用圓鐵範今徑五寸厚一寸五分於平板上令壮 種合和細磨之七月上寅日作麴溲欲剛擣欲粉細作 閉塞憲戸客泥縫隙勿令通風滿七日翻之二七日駅 陌酒脯湯餅祭麴王及童子手團之事矣預前事麥三 又造神麴法其麥蒸炊生三種齊等與前同但無復阡 2皆還客泥三七日出外日中曝之今燥麴成兵任意

欽定匹庫全書

次とり巨人 味雖正沸未息麴勢未盡宜更段之不段則酒味苦薄 岩欲多作者任人耳但須三麥齊等不以三石為限此 用七月七日焦麥麴及春酒麴皆笨麴法 石須多作者率以此加之其宪大小任人耳朶欲落時 /神麴柔米酒方細對麴燥曝之麴一斗水九斗米三 以漸待米消即酸無今勢不相及味足沸定為熟氣 可得周年停初下用米一石次酸五斗又四斗又三 斗殺米三石笨麴一斗殺米六斗省費懸絕如此 香民要術

多万口尼白電 **矣得所者酒味輕香實暘凡麴初釀此酒者率多傷薄** 男小兒餅之廣三寸厚二寸須西廂東向開户屋中 黍必令極冷也 也所以傷簿耳不得今猪狗見所以專取桑落時作 多少分為三分蒸炒二分正等其生者一分一石上 又神麴法以七月上寅日造不得令雞狗見及食者麥 斗半各細磨和之溲時微令剛足手熟揉為佳使童 ?猶以凡麴之意忖度之盖用米旣少麴勢未盡故 カロ

東巴田屋という 米已外任意斟裁然要須米微多米少酒則不佳冷煖 神麴粳米醪法春月釀之燥麴一 造酒法用黍米 枚記泥户勿令泄氣七日開户翻麴還塞户二七日聚 处令五六十遍淘之二酘七斗米三酘八斗米滿二石 掃地地上布麴十字立巷今通人行四角各造麴奴 又塞之三七日出之作酒時治麴如常法細剉為佳 法悉如常釀要在精細也 一斛神麴二斗水八升米初下米五斗 齊民要術 斗用水七斗粳米

金ケロをとる 蒸者令朝三 更以二斗酸之此合醅飲之可也 候米消又酘八斗消盡又酘八斗凡三酘畢若猶苦者 要須東向開户草屋也大率小麥生炒蒸三種等分曝 須寅日二十日已後作者麴漸弱凡屋皆得作亦不必 冷以毛袋漉去潮滓又以絹濾之朝汁於甕中即殿飯 石四斗浸麴發如魚眼湯淨淘米八斗炊作飯舒令極 八作神麴方以七月中旬已前作麴為上時亦不必要 |種合和碓胏淨簸擇細磨羅取麩更重磨 卷七

大きり長人時 溲麴以相著為限大都欲小剛勿令太澤擣令可團便 内酒脯祭與不祭亦相似今從省市夠記閉戸家泥之 作行伍勿令相逼當中十字阡陌使通客人行作麴玉 **微浥泡刺作孔丈夫婦人皆團之不必須童男其屋預** 五人置之於四方及中央中央者面南四方者面皆向 止亦不必満干杵以手團之大小厚薄如蒸餅劑今下 前數日數者猶塞鼠窟泥壁今淨掃地布麴餅於地上 細為良麤則不好到胡菜養三沸湯待冷接取清者 齊民要術

金牙口吃人量 神麴酒方淨掃刷麴今淨有土處刀削去必使極淨及 聚之若止三石麥麴者但作 勿使漏氣七日開户翻麴還著本處泥閉如初二七 斧苷椎破大小如棗栗斧刀則殺小用故紙糊席曝 户勿令見日五日後出者外許懸之畫日曬夜受露霜 初三七日以麻繩穿之聚五十餅為一貫懸著戶內開 不須覆盖久停亦爾但不用被雨此麴得三年停陳者 一聚多則分為兩泥閉如

大巴马里公子 須置甕於塼上秋以九月或十九日牧水春以正月十 **岩急須者麴乹則得從容者經二十日許受霜露彌令** 熱桑落時作者及勝於春桑落時稍冷初浸麴與春同 夜乃勿收今受霜露風陰則收之恐土汙及雨潤故也 五日或以晦日及二月二日次水當日即浸麴此四日 酒香麴必須乾潤濕則酒惡春秋二時釀者皆得過夏 下釀則如雞止取微媛勿太厚太厚則傷熱春則不 一時餘日非不得作恐不耐久收水法河水第 齊民要術

金分で用る書 清麴法春十 遠河者取極甘井水小鹹則不佳 釀用黍米四斗再餾弱炊必令均熟勿使堅剛生 生衣則為失候失候則酒重鈍不復輕香米必細貼淨 爾者寒媛有早晚故也但候麴香沫起便下釀過久麴 用水八斗秋用水七斗秋殺米三石春殺米四石初 十許遍若淘米不淨則酒色重濁大率麴 撰季令極冷貯出勢汁於盆中調和以手搦破 日或十五日秋十五日或二十日所以 一斗春

をピローを 勢麴勢未窮米猶消化者便加米唯多為良世人云米 **黍破塊而已不盡貯出每酸即以酒杷遍欖今均調和** 然後蓋雞雖言春秋二時殺米三石四石然須善候麴 惟須消化乃酘之每酘皆挹取甕中汁調和之懂得和 强弱加減之亦無定法或再宿一酸三宿一酸無定進 值天寒亦可加草一宿再宿候米消更酸六斗第三酸 用米或七八斗第四第五第六酘用米多少昝候麴勢 /無塊然後内甕中春以兩重布覆秋於布ト 齊民要術 一加氊岩

無思 勢盡酒岩熟矣押出清澄竟夏直以單布覆甕口斬席 春秋耳冬釀者必須厚好甕覆盖初下釀則季小媛 ,酢兵其大甕多釀者依法加倍之其糠瀋雜用 酒甜此乃不解法候酒冷沸止米有不消者便是麴 一發之後重段時還攤柔使冷酒發極緩重釀煖季 ·慎勿甕泥雞泥封交即酢壞冬亦得釀但不及 **勢方七月初治麥七日作麴七日未得作**

鱼岁口唇的量

卷七

次とりしたい **即麴法先以麥翁布地然後著麴託又以麥銷覆之多** 野蓼亦得用合煮取汁令如酒色漉出滓待冷以和 然後出曝之 **銷覆之二七日聚麴亦還覆之三七日甕盛後經七日** 勿令太澤檮干杵餅如凡麴方範作之 作者可用箔槌如養蠶法覆記閉户七日翻麴還以麥 十日前亦得麥 杂葉五分養耳 一分义 齊民要術 石者六斗炒三斗蒸 分茱萸 分岩無茱萸

多人口居人言 皆須煮水為五沸湯待冷浸麴不然則動十月初凍尚 治麴必使表裏四畔孔内悉皆淨削然後細對今如東 栗曝使極乾 南地煖二月作河北地寒三月作大率用清明節前後 初凍後盡年暮水脈既定収取則用其春酒及餘 酒法用黍米麴 |時春酒正月晦日収水為中時春酒 斗鞠用水一 月十 一段米 月須泰穰站之 斗五升十月桑落初凍則 石秫米令酒薄不任事 /浸麴冬十 河

春七日候夠發氣香沐起便釀隆冬寒属雖日如甕鞠 假今甕受五石米者初下釀止用米一 **甕中復以酒把攪之每酘皆然唯十一月十二月天寒** 熟軟便於席上攤之使今貯汁於盆中搦黍今破瀉著 今饋上水水深一寸餘便止以盆合頭良久水盡饋極 水清乃上 不得今熱凌液盡還瀉著甕中然後下黍不爾則傷冷 汁猶凍臨下釀時宜漉出凍凌於釜中融之取液而門 一炊為饋下者空甕中以釜中炊湯及熱沃之 石淘米須極淨

中投刀横於雞上酒熟乃去之冬釀十五日熟春釀 中分半米前作沃饋半後作再餾黍純作沃饋酒便鈍 酸亦冷初媛下者酸亦媛不得廻易冷熱相雜次酸八 水凍黍須人體煖下之桑落春酒悉皆冷下初冷下者 以單布覆甕冬用薦盖之冬初下釀時以炭火擲著雞 再餾黍酒便輕香是以須中半耳各釀六七酸春作七 、酸冬欲酒煖春欲酒冷酸米太多則傷熱不能久春 ||次酸七斗皆須候麴藥强弱增減耳亦無定數大率

欽定四庫全書

卷七要術

中四

色變色變者宜先飲之好者留過夏但合醅停須叟便 草屋中居之為佳瓦屋亦熟作麴浸麴炊釀 押出還得與桑落時相接地窖著酒今酒土氣唯連簷 淮南萬里祈曰酒薄復厚漬以莞蒲幽浦清酒中有 日熟至五月中雞別椀盛於日中吳之好者不動惡者 凡冬月釀酒中冷不發者以瓦瓶盛熱湯堅塞口又於 水無手力之家乃用甘井水耳 **麦瓶令極熱引出者酒甕中須臾即發** 切悉用 頃

欽定四庫全書 中盛麴五六餅許著湯中少時出臥置灰中用生胡葉 作白醪麴法取小麥三石一石熬之一石蒸之一石生 **覆上以經宿勿令露濕特覆麴薄徧而已七日翻二七** 安護除遠於上 熟踏作餅圓鐵作範徑五寸厚一寸餘牀上置箔箔上 三等合和細磨作屑煮胡葉湯經宿使冷和麥屑摶令 日聚三七日汉曝令乾作麴家屋泥户勿令風入若以 白醪麴第六十五即家法 一置桑新灰厚二寸作胡葉湯令沸龍

たこりにない 和攪今飯散以氊物裏甕并口覆之經宿米消取生疎 如茗渤復取水六斗細羅麴末一斗合飯一時內甕中 **魚眼湯沃浸米泔二斗煎取六升者甕中以竹掃衝之** 沸湯浸之經一宿米欲絕酢炊作一 釀白醪法取糯米一石令水淨淘漉出着甕中作魚眼 法七月作之 漉出糟别炊好糯米一斗作飯熟著酒中為汎以單 小不得多著麴者可四角頭堅槌重置樣箔如 齊民要用 館飯攤今絕冷取 大

金分四月月雪 彌善 者望後作用小麥不蟲者於大錢釜中炒之炒法釘大 作秦州春酒麴法七月作之節氣早者望前作節氣晚 七月皆得作之其麴預三日以水洗令淨曝乾用之 多釀依法别鷄中作不得作在一甕中四月五月六月 **布覆雞經一宿汎米消散酒味備矣若天冷停三五日** 釀 笨麴餅酒第六十六茶切 一科米一斗麴末六斗水六升浸米浆若欲 - 緩火微炒其著匙如挽

火ビリーという **溲記界置經宿來晨熟擣作木範之令餅方** 魔剛强難押預前數日刈艾擇去雜草曝之今姜勿使 棹法連疾攪之 有水露氣溲欲剛灑水欲均初溲時手搦不相著者住 不用過焦然後簸擇治令淨磨不求細細者酒不斷 一以艾覆之大率下艾欲厚上艾稍薄寂閉愈芦 人壮士熟踏之餅成剌作孔監槌布艾禄上 打破看餅內乾燥五色衣成便出曝之如餅 /不得暫停停則生熟不均候麥香黃便 齊民要術 上臥麴餅

金牙口甩马量 惟得釀十石米多則溢出作甕隨大小依法加減浸 兩 日多以河水井水苦鹹不堪淘米下饋亦不得太 春酒法治麴欲淨剉麴欲細曝麴欲乾其法以正 未燥五色 麴殺米七斗用水四斗率以此加減之十 然後高厨上 日 始發便下釀假令蹇受十 |積之此麴 成更停二 **蒂薄攤令冷塊大者擘破然** 五 斗殺米七斗 日然後出 石米者初 反覆日 月

次定四車全書 -後間 然解散也初下即搦者酒喜厚濁下黍記以蘑益之 斗數日復當仍未足者更酸三二斗數日復當鞠勢壮 酒仍苦者亦可過十石然必須看候勿使米過過 五日傅著當之氣味足者乃罷若猶少味者更酸三 |酸用米一石四斗第四酸用米一石 之沒水而已勿更撓勞待至明旦以酒耙攪之 一石第六酸第七酸各用米九斗計滿九石作三 日輒更酸皆如初下法第二酸用米一石七斗 齊民要術 斗第五酸

自中用淘米必須極淨常洗手剔甲勿令手有鹹氣則 甜其七酸以前每欲酸時酒薄霍霍是麴勢盛也酸時 酸乃佳過此便稍晚若避追不得早釀者春水雖臭仍 弱不減剛强不削加減之間必須存意若多作五難り 一者每炊熟即須均分熟黍令諸雞徧得若徧酘 也勢弱酒厚者須減米三斗勢盛不加便為失候勢 加米與次前酸等雖勢極盛亦不得過次前 則餘雞比候泰熟已失酸兵酸當今寒食前得再 一酸斛

タセルイラ

次にり見らり 崔夏亦曰六月六日七月七日可作其熱殺米多少與 七月中作之俗人多以七月初七日作之 **胸熱然此麴九月作亦自無嫌若不管春酒麴者自可** 順鄉法斷理麥文布置法悉與春酒鄉同然以九 作之大凡作麴七月最良然七月多忙無暇及此且 酒麴同但不中為春酒喜動以春酒麴作順酒彌佳 酒動不得過夏 府民要術

類春酒 地作之旦 於甕中釀無好甕者用先釀酒大雞淨洗曝乾側甕者 略准春酒而須以意消息之十月桑落時者酒氣味頓 沸待冷然後浸麴酒無不佳大率用水多少酘米之 作順酒法八月九月中作者水定難調適宜煎湯 河東順白酒法六月七月作用笨麴陳者彌佳剗治細 斗熟水三斗泰米七斗麴殺多少各隨門法常 起煮甘水至日午令湯色白乃止量取三 節

金人口几台電

落時作者六月中唯得作一石米酒停得三五日七月 前酸之亦搦塊破明日便熟押出之酒氣香美乃勝桑 麴向曉昧旦日末出時下釀以手搦破塊仰置勿盖日 著盆中日西淘米四斗使淨即浸夜月炊作再餾飯今 たとりまから 户屋於清凉處亦得然要須日未出前清凉時下黍日 西更淘三斗米浸炊還今四更中稍熟攤極冷日未出 四更中熟下黍飯席上萍攤今極冷於黍飯初熟時浸 --後稍稍多作於北向戶大屋中作之第一 齊民要所 幸

饙下饋著空甕中以金内炊湯及熱沃之今饋上 雞不好雞則酒甜用穰則太熱泰米淘須極淨九月九 笨麴桑落酒法預前淨剗麴細剉曝乾作釀池以豪茹 日日未出前收水九斗浸麴九斗當日即炊米九斗為 一攤之今冷挹取麴汁於甕中搦塊今破瀉甕中復以 把機之每酸皆然兩重布盖變口七日)後熱即不成 寸餘便止以盆合頭良久水盡饋熟極軟瀉著薦 一石米者前炊五斗牛後炊四斗半 酸每酸皆 **一游水**

金万四月至書

卷七

欠とりしい 笨麴白醪酒法淨削治麴曝令燥清麴必須累餅置水 時必須寒食前今得 攤令極冷以意酸之且飲且酸乃至盡粉米亦得作作 中以水沒餅為候七日許搦令破漉出滓炊糯米為黍 黍飯甕滿好熟然後押出香美勢力倍勝常酒 用米九斗隨甕大小以滿為限假今六酘半前三酘皆 用沃饙半後三酘作再餾黍其七酘者四炊沃饋三 人作酴酒法雞音十二月朝取流水五斗 一酸之也 齊民要術 Ī

金分口用台電 剉冬則擣末下 勝用神勢量殺多少以意消息春秋桑葉落時麴皆細 時皆得作淨治麴如上法笨麴 而面熱也 梁米酒法凡梁米皆得用赤梁白梁者佳春秋冬夏四 斤家泥封至正月二 耳 甘辛滑如甜酒味不能醉人人多啖溫溫 飯調强軟合和復家封數十日便熟合 絹従大率 一月凍釋發漉去滓但取汁 卷七 石米用水三斗 斗殺米六斗神鄉彌 旦

| いでの事と写 中芬芳酷烈輕雋道 出酒色漂漂與銀光一 炊淨淘弱炊為再館攤令温温煖於人體便下以把攪 便炊下釀不去滓看釀多少皆平分米作三分 之盆合泥封夏一宿春秋再宿冬三宿看米好消更炊 所量水煮少許深米薄粥攤待温温以浸麴 三時冷水浸麴麴發源去洋冬即蒸雞使熱穠如)還封泥第三酸亦如之三酸畢後十日便好熟押 |夾超然獨異非黍林之傳也 一體薑辛桂辣蜜甜膽苦悉在其 有民要術 Ī 宿麴發

均柔令相者亦可椎打如椎豹法擘破塊内者發中 粥自餘粉悉於甑中乾蒸今氣好館下之攤令冷以鞠 **麴彌勝用神麴者隨麴殺多少以意消息麴播作末 祭米酎法酯音淨治麴如上法菜麴一** 箕簸取細者如糕粉法記以所量水煑少許穄粉作簿 須師淨淘米清乃止即經宿浸置明旦碓擣作粉稍稍 絹徒計六斗米用水一斗從釀多少率以此加之米必 一極令調均粥温温如人體時於發中粉痛抨 **斗殺米六斗神**

ヨラでる

大きりをいき 時水硬糟肥欲似灰石酒色似麻油甚釅先能飲好酒 即冷不過數解湯廻轉翻覆通頭面痛淋須臾起坐與 合泥封裂則更泥封勿令漏氣正月作至五月大雨後 名曰生熟湯湯今均小熱得通人手以澆醉人湯淋處 夜暫開看有清中飲還泥封至七月好熟接飲不押三 斗者唯禁得升半飲三升大醉三升不澆大醉必死 人大醉酩酊無知身體壮熱如火者作熱湯以冷解 停之亦不動一石米不過 齊民要術 一斗糟悉著雞底酒畫出 Ŧ

意消息米細姊洋淘弱炊再餾黍攤冷以麴末於甕中 法笨糊 以為恭 自帥無不死矣一 金人口是 和之桵今調均擘破塊著甕中盆合泥封五月暫開悉 黍米酎法亦以正月作七月熟淨治麴擣末絹簁如上 此酒先問飲多少裁量與之若不語其法口美不能 **穄酎法芬香美釀皆亦相似釀此二** 一斗殺米六斗用神麴彌佳亦隨麴殺多少 斗酒醉二十人得者無不傳的親知 一醖常宜謹慎多

とこうし さら 粟米酒法唯正月得作餘月悉不成用笨麴不用神勢 多少皆平分為四分從初至熟四炊而已預前經宿浸 正月 栗米皆得作酒然青穀米最佳治麴淘米必須細淨以 **禱麴作末即浸之大率麴末一斗堆量之水ハ斗 殺米** 石米平量之隨甕大小率以此加以向滿為度隨米 日日未出前取水日出即曬麴至正月十五 以飲少不言醉死正疑樂殺尤須節量勿輕飲 齊民要灯

多反四月全世 米今液以正月晦日向暮炊釀正作饋耳不為再餡飯 酒耙在甕中攪作三兩遍即以盆合甕口泥密封勿令 欲熟時預前作泥置甕邊饋熟即舉顫就甕下之速以 擇取蔭屋貯置亦得度夏氣味香美不減黍米酒貧薄 漏氣看有裂處更沉封七日一酸皆如初法四酸畢四 未急待且封置至四五月押之彌佳押託還泥封須便 及初押酒時皆廻身映火勿使燭明及度酒熟便堪飲 八日酒熟此酒要須用夜不得白日四度酸者 卷七

大きりしたか 之家所宜用之黍米贵而難得故也 酒糟末一斗栗米飯五斗麴殺若多少計須減飯和法 作栗米爐酒法五月六月七月中作之倍美受兩石以 數米足便休為異耳自餘法用一與前同 冷夜得露氣雞鳴乃和之大率米一石殺麴米一斗春 又造栗米酒法預前細對麴曝令乾末之正月晦日日 **禾出時收浸麴一** 雞子以石子二三升 般雞底夜炊栗米飯即攤之令 斗夠用水七斗夠發便下釀不限日 齊民要術 Ī

停亦得二十許日以冷水澆筒飲之酯出者歇而不美 痛桜令相雜填滿甕為限以紙盖口搏押上勿泥之恐 魏武帝上 石米止臣得法釀之常善其上清滓亦可飲若以九醖 去麴滓便釀法引曰譬諸蟲雖久多完三日一 十斤流水五石臘月二日清麴正月凍解用好稻米漉 人傷熱五六日後以手內甕中看令無熱氣便熟矣酒)難飲增為十釀易飲不病九醖用米九斛十釀用米 |九醖法奏曰臣縣故今九醖春酒法用麴| 釀滿九

金牙口母人言

解俱用發三十斤但米多少耳治勢淘米

浸樂酒法以此酒浸五加木皮及一

治麴法須斫去四緣四角上下兩面皆三分去 用春酒麴及笨麴不用神麴糖審埋藏之勿使六畜食 切樂皆有益神効

亦剜去然後細剉燥曝末之大率夠未一斗用水 多作以此加之釀用黍必須細師淘欲極淨水清乃

用米亦無定方準量麴勢强弱然其米要須均分為

たいりら かち

齊民要術

美

七分 温中下氣若病酒苦覺體中不調飲之 博物志胡椒酒法以好春酒五升乾薑一 有力不立 熟即押出之春秋冬夏皆得作好雞厚薄之宜 枚皆檮末好美安石榴五枚押取汁皆以盡薑椒末及 酒同但黍飯攤使極冷冬即須物覆雞其斫去之麴猶 一榴汁悉内著酒中火暖取温亦可冷飲亦可熱飲 日 廢餘用且 酸莫今空關關即折夠勢力七酸畢便止 卷七 能者四五升 兩胡椒七十 一與春

金牙四月全書

人已日的 公子 漬麴密盖再宿麴浮起炊米三斗酸之使和調盖滿五 食經作白醪酒法生林米一石方麴二斤細剉以泉水 能者可二三升從意若欲增薑椒亦可若嫌多欲減亦 再宿炊米四斗冷酸之令得七斗汁凡三酸濟令清又 作白醪酒法用方麴五斤細剉以流水三斗五升渍之 了乃好酒甘如乳九月半後可作也 謂華機酒也 欲多作者當以此為率若飲不盡可停數日此胡人 齊民要所 Ē

金牙四月分書 斗合和釀之也 冬米明酒法九月清清稻米 可飲矣 夏米明酒法秫米一石麴三斤水三斗渍之炊三斗米 酸之凡三濟出炊一 ·鼻便為大發攪成用方夠十五斤酸之米三十水四 斗米酸酒中機令和解封四五日泰浮縹色上 斤末攪和三日極酢合二斗釀米炊之氣刺 一斗酸酒中再宿泰浮便可飲之 斗擣令細未沸湯

大とりをという 箬令酒香燥復易之 作酃酒法酃廬以九月中取秫米一石六斗炊作飯以 朗陵何公夏封清酒法細剉麴如雀頭先布雞底以黍 水中酒酢煎一石取七斗以麴四斤須浆冷酸麴 愈瘧酒法四月八月作用水一石麴 |生白沫起炊秫|石冷酸中三日酒成 斗次第用水五升澆之泥者日中七日熟 石宿漬物七斤炊飯今冷酸鄉汁中覆雞多用荷 齊民要術 斤擣作未俱酘

華撥六枚下簁絹囊盛內酒中一宿蜜一升和之 作和酒法酒一斗胡椒六十枚轧薑一分雞舌香一 七日悉使烏熟曝之煑三四沸去滓内甕中下麴炊五 多な口唇と言 斗米日中可燥手一两抑之一宿復炊五斗米酸之便 調以水五斗漬之封頭今日作明旦雞鳴便熟 作夏雞鳴酒法秫米二升煑作糪麴二斤擣合米和今 作檔酒法四月取檔葉合花采之還即急抑著甕中

欠とりという 食之 黍米法酒預到麴曝之今極燥三月三日秤麴三斤 釀法皆用春酒麴其米 兩取水三斗三升浸勢經七日勢發細泡起然後取黍 酒法施良二月二 宿乃炊黍米飯日中曝之酒成也 三升淨淘凡酒米皆欲極淨水清乃止法酒 法酒第六十七 **水糠瀋汁饙飯皆不用人及狗鼠** 日取水三月三 齊民要術 日前之 芜

食之飲半更炊米重酸如初不者水麴唯以漸加米還 金安口尼人 出時取水三斗三升乹麴末三斗三升炊黍米三斗 得淌發竟夏飲之不能窮盡所謂神異矣 酸以漸和米雞無大小以滿為限酒味醇美宜合醅飲 米酸之每酸皆搦令散第三酸炊米六斗自此以後每 作當梁酒法當梁下置斃故曰當梁以三月三日日未 汁中搦黍令散兩重布盖斃口候米消盡更炊四斗半 宜存意淘米不得淨則酒黑炊作再餾飯攤使冷若鞠

大とりしたら · 就米法酒糯米大佳三月三日取井花水三斗三升絹 朱六斗酘之三月九日炊米九斗酘之自此以後米之 多少無復斗數任意酸之滿甕便止若欲取者但言偷 升為再餾黍攤使極冷水麴黍俱時下之三月六日炊 從麴末三斗三升杭米三斗三升糯米佳無者早稻米 酒勿云取酒假令出一石還炊 亦得充事再餾弱炊攤令小冷先下水麴然後酘之 亦為神異其糠潘悉寫坑中勿令狗鼠食之 齊民要術 石米酸之雞還復滿

日更 日更酸用米六斗六升 食經七月七日作酒法方 一合醅飲者不復封泥令清者以盆客盖泥封之經七 合得三石酒也 七日更酸用米二石六斗四升乃止量酒備足便 《極清澄接取清者然後押之 一家泥雞頭二七日出餅曝今燥還內雞中 石曝令乾煎湯 七日更酸用米一石三斗 石麴作與餅編竹雞下

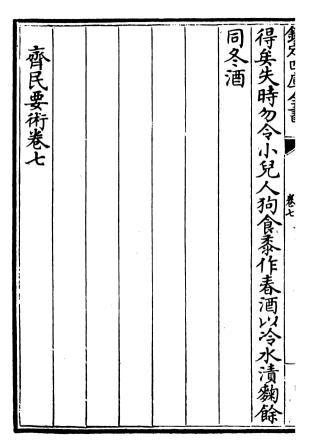
生にしたる言

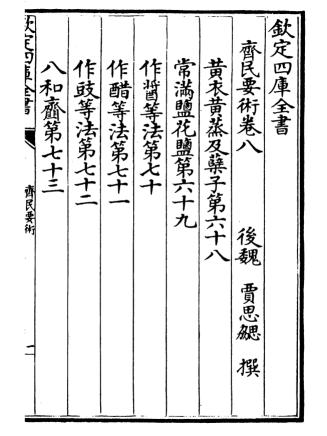
卷七

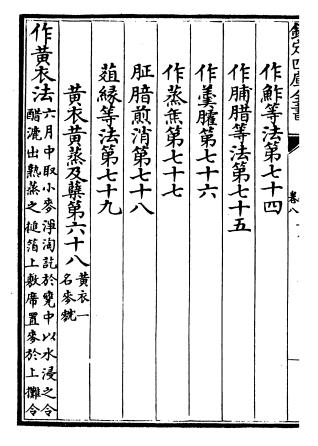
次ピワト 殺之 糅令甚熟以二月二日収水即預煎湯停? 酸後三日 預煎湯停之殴畢以五升洗手蕩甕其米多少依焦麴 曝乾之一 時十日 **酸會以偶日酸之不得隻日二月中節酸令足** (酒法以三月三日 汉水九斗米九斗焦麴末九斗 EL PLIS 一般不得使狗鼠近之於後無苦或八日六 一時和之樣和令極熟九日 酸勿令狗鼠近之會以隻日酸不得以偶 兩民要術 酸後五日

经父口经人 細然後合和之也桑葉胡菜葉艾葉各二尺園長二 飲之即廻 重為袋用盛之周築令硬如石安在蹇底經二七日後 日也使三月中即今酘足常預作湯甕中停之酘畢輒 州白墮麴方餅法穀三石蒸兩石生一石別磑之 酒酢法若十石米酒炒三升小麥令甚黑以絳帛再 五升洗手蕩雞傾於酒雞中也)使爛去滓取汁以冷水和之如酒色和麴燥濕

大門可見という 清為度用熟水一 先布麥稭厚二寸然後置麴卜 以意酌量白中檮三千六百杵託餅之安置媛屋林上 勿使露見風日一七日冷水濕手拭之令遍即翻之至 一七日一例側之三七日籠之四七日出置日中曝令 作酒之法淨削刮去垢打碎末令乾燥十斤麴殺米 桑洛酒法麴末一斗熟米二斗其米令精細淘淨水 石五斗 一斗限三酘便止清麴候向發便毆不 齊民要術 一亦與楷二寸覆之閉戶







更如然 則日 珀以復度 法其法 所亦 法以反 |度月||損勿||館七||不颺||表曝 赐好月善去此之水前 以取此澆|若中 熟中 **客之白芽即盆** 便取 謬乾 氣日 下生 凡去候刈 之小 有胡客煎 蘖 餜 岩止 腳小 攤麥 所募|冷葉 今細 **クカリ生麥** 造而以覆 冷磨 黑散布即 作巴胡無 餳权麥傾 |布之 用慎莫煎 即今於去 置以 待乾席水 擅水 **然赐之者** 盖溲 者難七川 并勿上日 生使厚曝 成而 皆虧月 胡 就蒸 -餅二之 仰人看 -2 成餅寸 餅成一日 如氣 衣當衣去

能生者也 則選舉用 タクで 苦仰 鹽口 以黄基取 必鹽 還煎 白融 雖有天 鹽 須鹹即即 白以 白水成成鹽 易生之物 鹽第 令月鹽者 鹽鹽滿津 消中甘鹽永還之 盡旱水汁不以以受 還澄又時 盘水水石 去以取 垢鹽水 風添泛者 日曝之 塵之之 斗土||挨二 陰取今口 '十日寒シ 雨一上置 亦清水以 無汁鹹盐 則升恒庭 盖添有中 多於極 損淨則斗 好器鹽投 日中不水 淨日頃以

次記写事全島 鹽成 鍾無 廻在 月正月為上 亦津 大而有縮 班鉄不則 居 用味 人皆 食歲 即曝 時 义花 額中 置 成 日中 餇 美印 成 印鹽 月為中時三 膙 調則 亦者 均生 大浮 也熟 碧 如即 不 氣館半日許復貯出 埭底 丘便 粒是 餾 爛石 月 周徧 四花 也下 底夏 以雨 百薄相先 種鳥 鍅水

鱼厂口 明 起浮簸擇滿日春之而 熱湯於大盆中浸豆黄良久淘 味 たとこれ 麥 傾 令醬 超看豆黄色 易湯 去皮更装 置 不美也混而蒸之湯則走 浮席 能乐 入甑中蒸令氣餾則 黑極 一攤今極 3 圓 权累 不 常 碎 醬淘 冷預前日曝白鹽黄 用 以豆 碎岩 作 日曝取射 食空 難重 旋汁 既燃 食即 大煑 淨餾 黑皮 簸揀去 灰不 衝 日曝 則 豆 不作 不類

次足四車全島 當琴朝三升殺多故復美味其用神物者 心貯出 以滿為限半則難熟盆盖客泥無令漏氣熟便開之 一種量記於盆中面向太歲和之無姐姐也攪今均 Ð 痛授皆今潤徹亦面向太歲內著甕中手授令 月 正正 斗白鹽五升箭子三指 堪兩雞分為三雞日未出前沒井花水 七日月當縱横裂周廻匝蹇徹底生木 也 齊民要術 在羅彌好大率! 升 豆黄堆量不緊鹽麴輕量 一提益少分班

始熟耳 黄蒸於小盆内減鹽汁浸之 蟲則 白ケロたと 生每經雨後輔須 日後每日軟 乾醋香 以燥鹽和之 艇葵 日 丹美矣 欖二 如醬 薄粥便是豆氧水故也 仰第口黄蒸三斗鹽水多少亦無仰第口 老ハ 攪解後二十日堪食然要百 日内每日數度以把徹底攪之 石水用鹽三斗澄取清汁又 **醬者取白葉棘子** 日止雨即盖雞無今水 接取黄滓漉去滓合鹽汁 取 Ð

與之 火戶口戶在 用陳 醬法牛羊屬鹿死內皆得作取良殺新肉去脂細對 **吳寶智雖** 段姓煮之 合時令質腻既勢今燥熟持網稅大率肉肉或者不任魔勢今燥熟持網稅大率肉 白鹽二 理泰穰積中二七日開看當出無夠氣便熟失買 今質不壞 骨多髓既肥膩醬有骨者和記先搞 升半黄蒸 今極爛肉銷盡去骨取汁待冷解 而欖 胎質 損及 齊民要術 京然後盛之 , 縣直親 時以新汲水 播盤上 泥封日曝寒 一和今均調 一盏和而 7 **蜜**亦雞 F

瓶中令去瓶口三寸 **鉗中繞客質瓶大釜中湯煮空瓶令極熱出軋掬肉內** 作浪中坎火燒令赤去灰水澆以草厚敬之 須唯 解肉 斗夠未五升黃然末一升白鹽 鹹 鹹月 還 則三 若腻 一羊麞鹿鬼肉生魚皆得作細 不十月日 無維 Ð Ð 声停盤上 碗盖瓶口熟泥家封內首 一調和今均擣使熟擘

欽定四庫全書 甜美具常也 魚醬法點 和令調均内雞子 魚醬肉酱皆以十 初一臨食細切葱白者麻油炒葱令熟以和肉 秋白鹽二 披破縷切之去骨大率成魚 角 糞火通夜勿絶明日用時 鮐魚 麟魚第 斤則苦克薑 即 極民要所 泥家封日曝為魚熟以好酒解 一月作之 工作不用切好鯉魚亦 則經夏無蟲條月亦 中 ,就橘皮一 衝出便熟然 斗用黄衣三 合物緣

食熟泥麥麟 乾 得喜 作調著 經味封集全 兵生 無 子費者小學美令亦切 魚質具不 二膾一治中麥 法 生氣白率 葉魚升榆十投水小者二塩魚屋名 二一東刀 一對子日之一零無七 和斗五仁可攬石一殊日井斗一魚 於以十一食令六石具便早期日六 瓶麴 合升 斗清 於末三月 槃四度七 内五和捷 塩一 三宿 中州易月 封升 一末 一酒月篩 升处 和黄水取 **煮** 臥 今蒸三氧 日二可之 作之 可升食清 調末日麟 食盐 之酒 鹵令 均一好魚 甚三美升 澄生 布升净盆 取黄 置無漉中 橘 壅蒸 洗水 八衣 子用去浸 斗以

稣定四庫全書 至六七月之交分以嚴瓜可作魚醬 崔實曰正月可作諸對內對清醬四月立夏後 月 可為質 物令人推 前騶 求逐 子肉薑 校豆 夷 是漁父 秋四皮肉皮猪 中 用两和甑 兩肉經粉 蘇琴者 春鹽 濱 斤合麦令 不升败水 魚間 之漬 /以碎豆 於香 2 五 坑魚 枚熟 鯛魚醬 中而 生細 羊切 以不 至見 肉之

藏蟹法九月內取母雖 下公蟹殃而長 **傅者活蟹於冷糖甕中 家封置日中夏二十日春秋五十日冬百日乃好熟時** 今傷損及死者一宿腹中淨女則叶好 先表薄糖糖 **卜薑酢等** 種腸肚胞齊淨洗空著白鹽令小倍鹹內器中 之置魚腸質也 取石首魚飲魚 宿着蒙湯和白鹽特須極鹹 **得則水中包** 少蓼宜

 吹む四車全書 漏氣便成矣特忌風風則壞而不美也 **坩**甕中百箇各 泥封雖不及前味亦好值風如前法食時下薑末調黃 又法直奏鹽蓼湯甕盛詣河所得鮮則內鹽汁東滿便 **盗盛** 畫酢 所壞者車轍中乾酢甕下皆須安磚 作酢第七十 十日出之舉蟹臍若薑木還復臍如初內 器以前鹽蓼汁澆之今沒密封勿令 酒民要術 醋酢 也者 今 以離濕潤為 ·淘著甕中

又|洵月|以不|炊隨| 秫|挹上|之法|作 |法||米日||綿重||而甕|||米||酢日||以加||大 |熟亦||社極||幕投||再大||神|||岩旦||綿之| 酢 飯川即熟口又鰡小 酢 用叉暴以 法 二七篇十一以攤以 法 濕着寶滿水七 |斗月去石||七水||今向||水七||器一|口為|三月 隨七|勿甕|日就|冷満|一月|内碗|板限斗七| 翌日令不一寒細為石上変便刀先栗日 |大則狗週|攬裏|學限||林日|中熟橫下|米取 |小水鼠五|二搦||麵先||米作||則常||寮寒||熟水|| 以大啖斗上破破量三置煉置上點飯作 |向率||得殿|日小|勿水||斗覽|酢一|一次|三之 滿勢食得一塊令浸無於味熱七下十大 為麵饋數機痛有多樣屋也那旦水攤率 度一|套年|三攤|塊貌|者下| | 以|著次|令麥 |井下|冷隸 水斗亦停上今子記帖大 花飯任二 |及水||不久||日和||二然||基率| |水直||穿斗 |黄三|得為|亦如|頓後|米麥 |太斗|人驗|二粥|下淨|亦貌| |一置|大勿 碗勿小楊 |當栗|啖其||攬乃||釀淘|中一 三槽依簸 |一止|更米|用斗

钦定四庫 壓種 独出酢 熟凡機瀉汗石 日其 |則酢||亦時||量明| 11 則例時七即刀 **酢** 貯清頓月加益更飯 無未勿直若旦 法之沙下七的水炊分 忘熟格傾響作 為 中酢作七其澱亦日 取熟綿勿量今大月糟多向作 而某以飯夜率二别至滿大 投分 セト 郵手着炊 笨日 寶寶口撥盆飯麴向水月 又日 限零 三初 者者三飯中薄末末澄終綿麵 日作 之率七水或攤一為壓如菜 多日量榜使斗上取壓奪升 復時 熟麴||栳冷||井時||先酒||口水 投下 美末中目花八食法|三九 醮蓋|然末|水月|也毛|七升 日栗 但當 少暑後出 一四 熟飰 殿飯潟前石月 綿夜 久上 飯汉 栗亦 前九 幕即 停慎者井米得 |件升 窪沸

石近 大 五引於一醋塊作潘用佳 林 不戶一零一六去一北日村以再計為末 酢 斗熱 陰一稀麵 餾為 未乾 醋 作邊| 法|糟氣|中度|則抖|飯却|一鞠| 法 米置と七月但風攪味之下其 刺雞日月接勿凉之薄必禪第麵絹飯月 科大水上|取今|之七|内令|去二|多篩|醋五 麗率十日清生處日著均熟淘則經 38日 是小五作別水勿以墾調氣湘醋用以作 |以麥|日若|賽甕|今外|中下|令即|不種|擬之| 用貌作上野中見十隨災如餾美林和月 造一除日之取日日愛醋人以唯米釀七 簸石|此不|得十|時一|大更|體浸再為不日 記水兩得停石時機小搦於館鰡第用熟 淨三日作數第汲三以破盆今淘一水入 淘石|則者|年不|冷十滿如中飲不泰也五 炊大不必也過水日為薄和泔用米實月 |遍止||限弼||之汁||多亦||以則 作客 成須 港初七粥學畫遍生極多 再細於収 塞置日相去重初一醋权 餾造屋藏 外雞間則飯装淘石為栗 飯一稟取

议定四重全髻 者麵 作 昧撣 寶須 取好 更攢 米 皆餅 中以清熟|炊綿|五髮 得但|餅溲 岩冷别香三幕开 投是投數 11 用水蟹美二三 酉 ||ホ中 之燒|凡升 法|泰澆|貯淳|升四|不則|機如 煿 四麵 察亦|米寶|之職|栗日|用壞則 米看 週醋 大七拐外 度燒小月彌引合蓋投水細悉白下 後餅|任七|佳出|泥醋|之消|炊爾|醭釀| 齊民要術 白熱頭和以機作亦便以 倉氣得水 意而 斟膏 餾髮 好攢 量之飯則以之 沸之水欢 二味|亦運|棘綿| |定經||魏親||亦生||年乃 便宿亦一 |得水||未可 七甘 輝好 止看當斗 入|熟食|日美|如六|徹窪 有餅日水 時之可則人七底口 薄 漸 頓三 食罷|體日|攪二 解消下斗 三岩投淨之日 A 日 縁盡|初亦 中七苦之淘恐便 諸更作隨 日接日者把栗有發

佳久但盖 彌停 曹 取美 攬一 置勿 法|別香|綿斗 器清幕井 磐用|攪酒 貯渣穿花迴釀 三七綿兩 之後口水作酒 解月幕石 撓遷|水記 凡七|횇麥 醋失 每-大所 之去三而 二日口貌 日石 **數盆斗動** 再栗||率 温和七斗 十七合不 度米|五醋 攪飯|斗者 日日磐中 温雞日栗 醋後盛飲 |煖須||熟米 春石酒初 成當置者 夏攤醅好 衣臭日皆 和蒸罐六 沈衣中可 七分更後 日冷者動 反生| 曝作 水黄|常少 更刎之酢 熟如麴味 多蒸兵煨 香得雨大 |秋人||末壓 投 美怪惻率 冬體一者 要艄 稍投斗皆 使熟 日也盆酒

同零可水如相 上中深去內細 作 |淺碧||荆則 盛稅 |淋如||耄漠||半口||葉泥|||糠||置一|初之 味利酢四糟一竹唯 酢 如石縣不 薄候|極畔|便尺|夏中| 法|前粟|忌爾|壓多 刀好|甜糟|止許|雞間|拓置|法米|澆酢|訖則 止熟|味糠|以便|中収||剪響飯||熟壞||登酢 -|食其|清薄 ||淋乃|無上|盖止||然者|臭於|常-|法挹|糟三|覆及|後佳|大屋|以解 犯上內不 今取|糠日|磐冷|下和|率内|綿 當美氣後口水糟糟酒春墓和以白寶碧 B 中便糟魚遠機糠糟秋之之壞戰中中 即淳|熟熱|日堇|於必|栗冬|不方|雕浮|經用 了濃失發四外重令糟夏得與 糟者猶香五 均外均中皆盖黄無 |任別|小氣|度澆|均調||半以| 蒸黄之日宿 |飼器|苦夏||以之||平勿||粗穰 蒸満|甕三 马猪盛者上|碗候|以令|糠茄 及一熟日 其更是日把筻手有不穿 对月 必便 者酢以壓 初汲未冬取中按塊任下 用成冷之 |杷冷|熟二|夏水|之先用不

湯作相中與子 |淋者||淹以||糟辣| 1乍|停盆||酉下||之宜||漬向||相部|| 酉下||淋者 之覆 法以温經滿拌着 法 |寶家|三用|意臥|宿為|必切 常春者得了 胃泥日春消以酪限令谷 濕酒止 |壓糟|息頓|孔以|其令|者糟|得十 |下七|取以之茹|子綿|均破|下則三日 碧下幕調以壓壓五乃 酒 陰川清水 之剪大水槽順日止 法地酢水和 夏口|率拌||極須|供冬 炊用之熟汁粥 |日七|糟而|燥糟|食得 曝大處美兩破 |作日|常蒸|者亦|也六 極豆 爾石塊 者後居之酢中 許使 燥一 |宜酢|多熟|味用 以斗 著厚 酒熟 |冷香|和便|薄然 執薄 |水熟|記下|作欲 栗如 |淋便||臥撣||法作 米未 之下|於去|用酢 飯壓 |春水||酢熱||石者| 四須 性合 |秋令|響氣||禮糟| 斗經

大三日里公司 也不 為少 败 酢二 成十 酒 Đ 七麥日三 破米 居麴 飯名 用斗 復豆上 三飯熟年 之炊 日起極清 二熟 熟升便土熟水 酒斗 石者 醋張投 好煮 泥作 邊甕石 薄珊 石沃 中漬 二粥 酒中 灌著 日麴 沃川 之弾 便. 漬 米宿 綿中 錯斤 可客 汁沸 巴燒 **幺封** 嘗令 長其 隨取

外國苦酒法水山石上七日後清澄美 崔氏曰四月可作酢五月五日亦可作 三十人食 一國苦酒法事 政第七十 密煖 泥蔭 塞屋 日蜜構去雕以 得水中一作核與栗 勿令風及蟲深三二尺屋 生合十攪欲升醋 重封 日使食許不斗 正著 可調軟肉殊投 月器熟和投口也之作中也蜜水五 九與月少 盖中斤 鼠必 酢 即苦 入以 也草 開盖 九胡 成酒 日夢 醋漬 耳數 小瓦 以著 户则 Ð

|為中|煖飼|好若|少常|還温|得大 |者作|煖如|前 |心候|夏生||新三 尖還|堆看|須豆|豆五|唯者|熱人 |堆作||之如||極指||尚石||至番||則腋| |若尖||必人||冷軟||濕不||冬次||臭下||四調後出 熱堆|以腋|乃便|生須|月相|敗為|孟適 湯勿|次下|內止|熟煖|刀縉|吳佳|月大|月 人令|更煖|蔭傷|難難|穰常|三若|十 坡|略便|屋熱|均得|覆有|間等| 日在 |者陀||乃翻|中則||故所||豆熟||屋不|後四|時 即一至之駅豆也故耳氣 為目於翻至爛淨須|極春|作單|者 失再|盡以一漉|揚以以秋|百傷| 節候||冷耙||日著||簸十||者冬|石冷 大石|猶夏|豆不|而際 **矣更|然取|以撣|煑率|+不|+熟|大氣|然月** 凡翻在堆手之之用石須石分 四還|内裏|刺冬|中陳|為穰|為則|常定 |五如|煖冷||豆宜|舒豆||一覆||一穰||欲亦||大時 度前|者豆|堆小|如彌|駅作|駅覆|令難|寒

|常刻|閉後|翻翻|團都 半|須揚|厚必|復生| 令雞鬼豆急雞微菔二令以黄豉上至小手水熟去即抽車負 苦就於軟坪內即衣間地東復便源僅漁則淨豆煩布日豆西禪內 |則著||微豆||耩若||作具|外 急筐夫山中尤寸後黄耩 斗中軟岩以領之豆地豆三 |數令則和把以數||著即如 |上筐||半豉||煮急||意盖||黄便||穀便| |筐爛||豆抨||斟是||衣爛||壠閉 之率|均耩|用三|為三 多生使 中|是稱|秭日 抨若|記平|出以||穓再 煖峰 |筐淨|淨初|以之|豆杷 均至從尺則頭 此止|一是|宜袁|大言|於耩|調三|此第|遅今 時淘人以小豆寶矣屋豆林日以四翻平

堅内 茶内 量須|穰用|先惡|熱年|自則| 其於問湯|須是|臭豉|食傷| 也煖寒蔭|匝澆|以以爛法|欲苦|夏盡|窖癥 熱暖屋 覆奉谷又如難人日 停掩 内於 熱之盖稱 織須 泥好 留數十席 豆蔭 冷中若裏|燒留|猪易|不少|日費|於屋 |亦内||冬令||地意||狗壞|能者||春之||窖窖 宜微作煖冷冷亦必數豉秋以中中 覆燃 豉潤|熱煖|不須|作白|十谷|使捂| 之烟少以勿宜食細者而二離一谷 每火屋覆焦適其意豆用三埋人籬 人令|令豆|刀難傷人|熟費日席|在作 出早養堆淨於冷常取唯冬上客客 **哈媛 厝每 掃調者 一出合十** |還不亦翻內酒雖日曝熟五二以厚 謹爾不竟豆如還再之自日三脚二 家則得還於冬復看|今然|便尺|躡三 閉寒煖以蔭月煖之乾香熟許 户兵者初屋初豉失亦美遇復 勿看乃用中作味即得矣此躡堅以 令秋必乘則者亦傷周若往今

作 | 汗客|以升|日出|以使 桑作濕麴 冢 溲泥此合作茅凊敷 經 葉珀|手形| 理 |漉之|為此|此又|茅於|1年 盖今|摶二| 食||之中|度豉||可薄||猬地||豉 |豉足|之七| 豉||乃庭||畢中||止撣||之地| 法 上客使日 法 蒸二内以更之亦惡 澡常 厚雪汁豆米随如十耕豆酱以厚者之夏 三器|出生|同作|炊七|中汁|煮手|二亦|清五 |寸燒|從黄|若多|熟日|若灑|豆指|寸可| 許均|指衣|作少|久出|不溲|取書|許席|宿至|(*) |以中|岐節||一精||可排||滿之||濃之|三上|明八 物今間去石擇復今掛今|汁作|日敷日月 盖熱出之豆豆排燥以調并耕規之出是 |此孽||住曝||取一||此蒸||桑手||米一||要二||之月 |三菩||以令||生宿||三之||謹摶||女日||須寸||手也 偏增 著爆茅 旦茶時 滿今 麴再 通許 捻率 成中學復以以曝費之汁五三得豆豆 器以之之則矯勿出一升如黃須破石 |中水||如與||成桑||抑拮||盐此||為通||則丘| 摇浸作炊 董乃間五三可冷可熟

火已口戶户的 齑 蒜 EF 畫 欲重 和 搏内 復則 皮青 湯細 作雞 跳傾 粕蝇 周 麵 出動 稓 汁用 還塵 餅盆 編置 也起 清亦舉垢如盖灑盖 四 齊民要所 也得 神於 紙餅汙 麴菜 欲 得用 形黄 平 數時 繩中 穿燠 餾不 圓 則底 鹽 蒜尖 Ð E 煑 有檮 下小 粗不 勝色|紙氣去亦之細 成者

多分口個人言 立是 核作片皮生香不異去以 用白准可姜魚然常之須久毒蒜者 五梅此用一羹辣宜 蒜 坐緩復省 升法為草兩無失分以淨疲則不手 台 酪在度橘 乾生其破 魚剥 倦葷 跳力不梗 用梅薑子姜薑食去眼稻動臭 也而染米 杏橘馬减用味心湯去則久林 汗硬 而卷 枚篇|取片|半乾|也全|撞强|塵則| 足用其子兩美 心磁根起易 四 矣時香亦耳五生 合不又人 頭 薑 半去 # 合味得 氣用橘 和削許則氣 上臼 鱼 不五 |之去||半苦||童宜|八七 |須升||以新生皮|生嘗 膀胱多劑 湯者布細用經揮熟作 橘曰多用洗直絞切朝度汗不之圓 相 之 皮金則一去用去以歌水或可 多酯味雨塵陳苦冷大者能倉 則玉苦草坊者汁水蒜宜塵卒

飲定四軍全書 薑 飯膾 難故 先 構宜 取癬 皮為末 其必 故以 須漸 甜须 則 先生 下春今熟次 貯 必熟 餘即 出 須不 諺軟取 2 好貯 升 云者其 下 出 與之 恖 齑 齊民要術 水慎 则 則 末復 為 齑 調勿 飯使 **浦蒜蜜熟** 如蒜|即益 令 多 復生 相 魚肉果長 水醋稅 得 經無 許辣使甜 漸 復 大敌用五 下鹽復春 醋 職
香 也升 加 ナ 氣 者 解 齏 一蒜 萙 先是 米 難蒜 白 薑 水臨橘梅 熟頭

詑 中餅則更 殺物 弧有 則皮 取在復也 自 流然 其相 蒜癬夏日白 理壓 難盖 盆熟芥 多 則 亦 彰 不任 子 失燒 膾 子初果則者 7 清細段然大掃者乾 梅蒜 可濕 碓 洗取即絹 則 博用 鮮魚耳 子其|蓰也 然淨 扨 膾 氣後淘 而眼 李多水沙 或停和研 則洗 雖 膽手

欠とり見 甌苦 熊皆也触 崔寔曰 取 邊微 鮓春 新鯉 宿上 作 角 魚酢第 月 秋為時冬夏 則攪 麟記則臠鬱 取 久魚 成之 薄大 骨大 非青 上長 肉唯 かな 長大 薄鸠 齊復爾 腥以 厚亦 堪 恐 服 不 堪 熟 尺為 酢獲 半佳 擣 四 盖颐 巴瘦 厚甕 齑 肉可食傷 上魚 鹹寒 薄上 續要 常醋 皮彌復時 任 YX 骨勝 意灰 三不 分成 圍 堅肥 過宜収任 硬者兼熱 皆方 食 不雖生則 日使新 耳中 任美魁非 為而宜鹹 膾不作不 者耐

空淡 皮宜 ラ 壅 鮓 則 F 口尾石量 魚 美求 更 也有 槮 而 3 ホル 速也 復益 爛名 漉著盤中以 魚 熟無 以和經逐 擲著盆水中浸洗去血臠記漉去更 於 大桶 盐粉 宿水 盆 按鹹迮鹽 率皮 节 草 之則者水 嵬 白 橘 炊 合 亦不 杭 鹽 和 維子 無盡 散 用亦 也酢 飯為 酒得 全攬 /盛者龍 腹 水盡 用 半用 腴 酒桶 炙 弱飯 居 重 惡辟 皮者 並乃 諸細魚 弱欲 酒 平板 则 剛 並佳 則用惡 爛不 取茱 鮮宜 須不 先能 香萸

沙里四重全島 起畢 魚鮓 寒 香三 氟日 月 能 時手擘刀 中 又便 厚茹 邊 **解熟唯衡** 为令凍 凡名厚魚 更魚 插 為洗 切 米取鮓日 9年口内交横絡之 盐大淨便三鯉有 場佳記 則 合魚|菜鮓|穿則 也而 不 赤浆出 桶葉 則和 食 虫粉 以皮別 不頃醉上則有 偱 去塩用漉 一削用一不臠 水令盐汁宿盡無種 却白浆出味 復為 中魚 也令厚治亦香須穰 荆無 也竹 塩不 與之無奇水以 飯見 |糝用||嬢相||浸荷 穰五 也發鎮葉 清宿 迮裹 酸 便 多洗

苦飯 肉起漉出方四寸斬炊粳米飯為糝嘗鹹淡得所取生 分グログノニー 多多則苦一重魚 作乾魚熊法尤宜春夏取好乾魚若爛者不中截却頭 此為率少 無 媛湯淨疏洗去麟記復以冷水浸一宿一易水數 雞子底少取生茱萸子和飯取香而已不少 酒二 重飯飯倍多手按令堅實荷葉閉 老八 橘皮薑半合菜萸二十鹽一升八合精米三升 颗炊仰作 著飯 日

天已四員 公言 **薑鮓任意所便肛之尤美矣** 臠片之皆令带皮炊粳米飯為糁以茱萸子白鹽調和 作猪肉酢法用肥猪肉淨爛治記剔去骨作條廣五寸 布置 夏二十日便熟久而彌好酒食俱入酥塗火炙特精肛 /尤美也 |分易水煮之令熟為佳勿令大爛熟出待乾切如鮓 蘆葉軋筋葉亦得泥封勿令漏氣置日中春秋無荷葉取蘆葉無泥封勿令漏氣置日中春秋 如魚熊法餐谷倍多泥封置日中 齊民要衔 月熟蒜齏

骨令碎熟者取汁掠去浮沫停之 金牙口唇子電 屋北簷下陰乾條脯浥浥時數以手搦令堅實脯成 令片脯三宿則出條脯須嘗看味徹乃出皆細繩穿 **承猪肉或作** 細切葱白檮令熟椒薑橘皮皆末之 林用骨汁煮豉色足味調流去 海待 脯法正月二月九月十月為佳用牛羊 脯腊第七十五 條或作片罷凡破內皆須各自別超牛 巷 使清取香美鼓 少量多り 下鹽通口口 以浸脯手 今别

次との事を与 精者 泊 小羔子全浸之 耐腻 月中作條者名曰疾脯堪度夏每取時先取其肥者 輕 度夏白脯法 静庫中考烟氣 久不 白鹽停取清水下椒末浸再宿出陰乾浥浥時以木 耐久破作片能冷水浸揭去血水清乃止以冷水 打令堅實慎勿 牖 復先 月三 八三月亦得 腥用 紙袋龍而懸之 今堅 齊民要術 浸淨 之洗 出瘦死牛羊及羔犢彌 作正 無 不置 龍則青 用牛羊霉鹿肉之 欝 塵 岩 者肥

買 成生刳取五臟酸醋浸食之傷美乃勝逐夷其魚草 金与口人 作甜肥脯法 極鹹多下薑椒末灌魚口以滿為度竹杖穿眼十箇 如珂雪味又絕倫過飯下酒極是珍美也 封燒灰中燒為 鯉魚脯法 口向上於屋北簷下懸之經冬今家至二月三月魚 用鵜鴈鷄鴨鶬鴉見為東鴒鶉生魚皆 也名 舸轧取 刀之去泥草以皮布裹之而槌之 摩鹿肉 者鹽 月初至十二月末作鹹湯今 脆片 凌薄 雪如 也手 掌

大とりをという 常 作浥魚法 法浸四五日當味徹便出置箔上 疾腊亦名疾魚腊鷄 别麦牛羊骨肉取汁 欲出釜時尤須急火急則易燥置箔上陰乾之 作乃淨治去 脯法 鵩 者皆 得作之凡生魚悉中四時皆凡生魚 月 腥竅及翠 中初作作 不牛 須羊 藏雉 齊民要術 扬鶉 不五開三 並料 味脆物 一胎瓶 用浸豉和調 去 用唯除鮎 耳白湯熟 煮掠去浮沫 一陰乾火炙熟槌亦 則留臊脂 此全浸勿四 同五味 下上胡奴化妇 一甜脆殊 破 脯 切反

悉醬 得燒 煎 食經作芋子酸臛法猪羊肉各一斤水一斗类令熟成 席覆之夏須雞盛泥封勿令龜蛆竟須鎖底數孔板 春秋及冬調適而已亦須倚鹹兩兩相合冬直積置以 耳去直腮破腹作鮍淨疎洗不須鱗夏月特須多著鹽 肉紅赤色便熟食時洗卻鹽煮蒸炮任意美於常魚鮮 色岁也是台灣 **美臛法第七十六** 升别蒸之葱白一升若肉中合煮使熟粳米 31

次足四重企馬 得臛 調其味也 合粳米半合薑五兩木蘭一寸酒二升煮鼈鹽苦酒口 作鼈臛法鼈具完全煑去甲藏羊肉一斤葱三升豉五 合鹽 · 鴨臛法用小鴨六頭羊肉二斤大鴨五頭葱三升半 |調其味得臛||斗先以八升酒煮瞧也 株橘皮三葉木蘭五分生薑十兩豉汁五合米 斗 合豉汁一升苦酒五合口調其味生薑十 齊民要術

葱三升米一合鹽豉苦酒口調其味也 葱頭豉汁苦酒鹽口調其味舊法用錫六斤今除也 作兎臛法兎ー 作豬蹄酸羹 作酸羹法用羊腸二具餳六觔瓠葉六觔葱頭二升小 作羊蹄臛法羊蹄七具羊肉十五斤葱三升豉汁五升 |升麵三斤豉汁生薑橘皮口調之 升口調其味生薑十两橘皮三葉 一頭斷大如棗水二升酒一升木懶五分 一斛法豬蹄三具煑今爛擘去大骨乃下

多グログ人言

葱頭 骨以葱頭二升棗三十枚合燙羹一斗五升 作胡麻羹法用胡麻一斗擣煮今熟研取汁三升葱頭 作勢菜羹法用瓠葉五斤羊肉三斤葱二升鹽曦五合 口調其味 作鷄羹法雞 | 升米二合凌火上葱頭米熟得二升半在 胡羹法用羊脇六斤又肉四斤水四升煮出脇切之 斤胡姿一兩安石榴汁數合口調其味 頭解骨肉相離切肉琢骨煮使熟漉去

大きり見をいる

清民要術

葱白頭汁等下之令沸便熟也 作笋等鴨羹法肥鴨 肺膜蘇本法羊肺 多牙巴西台灣 四升洗令極淨鹽盡别水煮數沸出之更洗小蒜白及 胳肪二升細切薑 羊盤腸雌斛法取羊血五升去中脉麻跡裂之細切 豉汁五合麵 合生教之 升五合和米 具煮今熟細切别作羊肉臛以粳 一隻淨治如糝羹法臠亦如此哿 動橘皮三葉椒末一合豆醬 老ハ 升作粉都合和更以

羌煮法好麂頭純煑今熟著水中洗治作臠如兩指大 置食之也 羊節解法羊肌一枚以水雜生米三升葱一虎口煑之 合皮如猪肫法善矣 令羊熟取肥鴨肉一斤羊肉一斤豬肉半斤合剉作臛 水三升澆之解大腸淘汰復以白酒 和雅陽屈長五寸煮之視血不出便熟寸切以苦酒 審今甜以同熟羊肌投雕裏便煮得兩沸便熟治羊 過洗腸中届申

次を四重を与

齊民要術

丰田

多久口人人 食膾魚蓴羹笔羹之菜尊為第一 半合椒少許下苦酒鹽豉適口一鹿頭用二斤豬肉作 豬肉琢作臛下葱白長二寸 凍蟲死蓴還可食從十月盡至三月皆食環蓴環蓴 故也蟲甚細微與專 月用絲蓴入七月盡九月十月內不中食蓴有蝸蟲者 名作雉尾蓴第一作肥羹葉舒長足名曰絲蓴五月六 體不可識別食之損人十月水 一虎口細切薑及橘皮各 四月萬生並而未禁

次ピコーショ 计於别鳍中湯煮 之皆少者不用多多則失養味乾無善無味不中用豉 禁冬用養菜以笔之蕪菁等宜待沸掠去上沫然後下 許肥滑處任用深取即苦涩凡絲蓴陂池積水色黃肥 好直淨洗則用野取色青須別館中熱湯暫炼之然後 下若無尊者春中可用無菁英秋夏可畦種芮松無箐 不炼則苦症綠蓴環蓴悉長用不切魚蓴等並冷水 |頭綠蓴下芨綠蓴既死上有根芨形似珊瑚 一沸漉出滓澄而用之勿以杓捉捉 齊民要術

食經日蓴羹魚長二寸唯尊不切鯉魚冷水入蓴白魚 **美濁而不能好** 則美濁過不清養豉但作新琥珀色而已勿令過黑黑 冷水入蓴沸入魚與鹹豉又云魚長三寸廣二寸半又 之益美清雋甜美下菜豉鹽悉不得攪攪則魚蓴碎令 宜鹹羹熟即下清冷水大率羹一斗用水一升多則加 則艦苦唯尊笔而不得著葱盤及米粉殖醋等尊尤不 云蓴細擇以湯沙之中破破鯉魚邪截令薄准廣二

金灰区是石量

次已口巨人的 更 思 事好可無美等湯清今釋細學先者等今煮沸 醋葅鵝鴨羹方寸准熬之與豉汁米汁細切醋遊與之 华質さ **旅苗魚羹魚方寸准菌湯沙中出劈先煮菌令沸** 又云先下與魚菌菜糁葱豉又云洗不沙肥肉亦可用 横盡也魚半體熟煮三沸渾下蓴與豉汁漬鹽 - 鹽半奠下醋與菹汁 魚鹽豉半奠之 齊民要術 芜

鯉魚臛用大者鱗治方寸厚五分和煑如鯉臛與全米 橘皮椒末酒鯉澀故須米汁也 鹽醋蒜子細切将血巢與之里 ~時去米粒半 奠若過米 奠不合法也 下初減及用豬腸經湯出三寸斷之决破切細熬上力減及用豬腸經湯出三寸斷之决破切細熱 准豉汁與魚俱下 下致清破米汁葱薑椒胡芹小蒜芥並細切銀 水中 與研米汁煮熟與鹽薑 與血則變大

鯉魚臛用極大者

尺已下不合用湯麟治邪截雕葉

多人口是人

巻へ

大己口声公子 截為方寸半厚二寸豉汁與魚俱下水中與白米糁煮 熟與鹽薑椒橘皮屑米半奠時勿令有糁 奠 軟人,數次用肥鵝鴨內渾米煮研為候長二寸廣· 鯉魚湯為用大鯉一尺巳上不合用淨鱗治及霍葉斜 胡芹小蒜並細切銀與之下鹽醋半奠 色出方寸分准熬之與豉清研汁燙令極熟葱薑橘皮 臛湯婦孫 本腹中淨洗中解五寸斷之煮沸令變 齊民要將 Ē

東不中較大者中破小者渾用軟者樹根下生木耳要 金为口母手 **槓野用牛羊百葉淨治令白騷葉切長四寸下鹽豉中** 杓迮去令盡羊肉下汁中煮與鹽豉将熟細切鍜胡芹 厚四分許去大骨白湯別煑槧經半月久漉出淅其中 不令大沸大熟則那但令小卷止與二寸蘇薑末和肉 復接地生不黑者乃中用米奠也 小蒜與之生熟如爛不與醋若無數用旅菌用地菌黑 **汀盤滿奠又用腎切長二寸廣寸厚五分作如ト** 老へ

次と四事全島 治養腫傷鹹法取車轍中乾土末綿篩以兩重帛作袋 用肉汁中葱薑椒橘皮胡芹小蒜並細切銀并鹽醋與 爛熟爛熟肉諧令勝刀切長三寸廣寸半厚三寸半将 **冥亦用入薑 艋別奠隨之也** 盛之絕繫今堅堅沈者館中須臾則淡便引出 别作臛臨用寫臛中和奠有沈将用乃下肉候汁中 、則變大可增之 蒸無法第七十七九切 齊民要術

熟以豉清漬之一宿生秫米二升勿近水淨拭以豉汁 蒸纯法好肥纯一 濃者二升清米今色黄赤炊作飯以葱白長二寸一 蒸羊脱鶆瞧悉如此一本用猪膏三升豉汁一升合灑 林米一升勿今近水濃豉汁漬米令黄色炊作饋復以 細切鹽橘皮各二升鹽三合合和之著甑中蒸之取熟 用楠皮一 頭淨洗垢煮今半熟以豉汁漬之生

食經曰蒸熊法取三升肉熊

頭淨治養令不關熊半

多好也是人

火足四馬 蒸雞法肥雞 出以草痛指如此三遍疏洗令淨四破於大金煮之 無豬肉法淨燖豬託更以熱湯遍洗之毛孔中即有垢 白半虎口蘇葉一寸圍豉汁三升著鹽安甑中蒸令極 升合췯甑中宻覆蒸兩三炊久復以猪膏三升合豉汁 豉汁灑之細切薑橘皮各一 升灑便熟也蒸熊羊如死法鵝亦如此 一頭淨治猪肉一斤香豉一 齊民要術 一升葱白三寸四升橘葉 斤鹽五合葱 芜

用者馬 杓掠取浮脂别者鷄中稍稍添水數數掠脂脂盡漉出 多女でた人 意飽食亦不領場 解乃勝烟肉欲得著冬瓜甘勢者於 鹽薑椒如是次第布記下水無之肉作琥珀色乃止恣 得若無酒以酢浆代之添水掠脂 氣漉出板初於銅鐺中無之一行肉 破為四方寸臠易水更煮下酒二升以殺腥臊青白皆 銅器中布肉時下之其盆中腈練白如珂雪可以供餘 如上法脂畫無腥 行擘葱渾豉白

無脉法肥脉 てたうし ここう 胡炮猪教肉法肥白羊肉生始周年者殺則生縷切如 **無親法肥鴉治解臠切之長二寸率十五斤肉秫米四 漉出擘之用稻米四升炊先衰薑** 升豉汁 之也 為粉先裝如無脏法記以豉汁橘皮葱白質清生薑 /如炊一 **凍鎖作粉令周醬清調味蒸之炊** 石米項下之 頭十五斤水三升甘酒三升合養令熟 郎民要行 一升橘皮二葉葱白 Ŧ 一石米頃

蒸豬頭法取生豬頭去其骨養一沸刀細切水中治之 蒸羊法縷切羊肉一斤豉汁和之葱白一升著上合蒸 之於上更燃炊一 淨洗羊肚翻之以切肉脂内於肚中以向滿為限縫合 熟出可食之 細菜脂亦切者渾豉鹽擘葱白畫椒華撥胡椒今調達 以清酒鹽肉蒸皆口調和熟以乾薑椒者上食之 作浪中坑火燒使赤腳灰火內肚著坑中還以灰火覆 石米頃便熟香美異常非者矣之

多好匹库全書

熟方六寸厚一寸莫合粉又云林米鹽豉葱碰薑切銀 **ピア・フ・シ ハ・トラ** 食次曰熊蒸大剥大爛小者去頭腳開腹渾覆蒸熟壁 為屑内熊腹中蒸熟擘奠糁在下肉在上又云四破蒸 皮二葉秫三升豉汁五合調味蒸若七斗米頃下 令小熟宜肉糁用饙葱鹽豉和之下更蒸蒸熟壁袋 皮胡芹小蒜並細切鹽和糁更蒸肉一重用未盡令爛 /片大如手又云方二寸許豉汁煑秫米盤白寸斷橘 懸熟法猪肉十斤去皮切鬱葱白一升生薑五合橘 齊民要術 Ī

到分四月全書 切生薑橘皮葱白胡芹小蒜置土麥箬蒸之既真開箬 生薑橘皮胡芹小蒜鹽細切熬糁膏油塗箬十字裹之 **楮邊奠上毛蒸** 裹養生魚方七寸准又云五寸准豉汁煮秫米如蒸熊 魚菜白魚館寶魚最上 乾薑椒橘皮粉在下 恭去頭如脈 ·蒜細切著魚中 一復以緣屆儲暴祖成之又云鹽和粉上 **| 浄治不** 與菜並蒸又魚方寸准亦云五 尺已還渾鹽鼓 與細

大王马馬 在外 籃盛魚菜上又云竹蒸並奠 肚魚鮓法先下水鹽渾豉擘葱次下豬羊牛三種內暗 蒸藕法水和稻穗糟指令净研去節與蜜灌孔裏使滿 两沸下能打破雞子四枚寫中如瀹雞子法雞子浮便 溲蘇麵封下頭蒸熟除麵寫去審削去皮以刀截奠之 又云夏生冬熟雙奧亦得 鹽豉汁中即出菜上 胚腊煎消法第七十八 齊民要術 一蒸之奠亦菜上蒸又云竹 圭

熟食之 食經脏酢法破生雞子豉汁鮓俱煮沸即奠又云渾用 多分口母有量 云切生薑令長奠時葱在上大奠 **豉葱白薑橘皮鮓細切合煮沸乃渾葱白将熟下酢又** 統然魚法一名無魚用觸魚治腹裏去腮不去鱗以鹹 五候脏法用食板零拵雜鮓肉合水煑如作羹法 子寫中奠二升用雞子衆物是停也 **鼓奠記以雞子豉帖去鮓沸湯中與豉汁渾葱白破雞** 小算若大魚成治

火ビリレニュ **胎雞一名無雞** 腊白肉一名白無肉鹽豉養令向熟薄切長二寸半廣 既熟學真與汁葱蘇在上莫按下可增葱白今細也 肉若冷将奠蒸令煖滿奠又云葱蘇鹽豉汁與雞俱煮 漉出汁中蘇豉澄令清擘肉廣寸餘奠之以煖汁沃之 **火矣生蘇不矣與成治渾雞俱下水中熟煮出雞及葱** 一寸准甚薄下新水中與渾葱白小蒜鹽豉清又酯葉 一名雞膩以渾鹽或葱白中截乾蘇微 齊民要術 Ī

葱俱下葱長四寸将熟細切薑胡芹小蒜與之汁色欲 金分口母今書 **腊魚法用腳魚渾用軟體魚不用麟治刀細切葱與豉 胎豬法一名 無豬肉** 黑無醋者不用椒若大魚方寸准得用軟體之魚大魚 蜜純煎魚法用腳魚治腹中不鱗苦 酒蜜中半 好也 炊久漉出膏油熬之令赤渾莫馬勒鴨消細研熬 與夢薑不 與小蒜盤亦可 如魚白肉之法 一和鹽漬

次で日本合 食經日白菹鵝鴨雞白煮者鹿骨研為准長三寸廣 煎法用新成子鴨極肥者其大如雉去頭爛治却腥翠 **糝鹽豉汁下肉中復熬合似熟色黑平滿奠兔雉肉次** 好凡肉赤鯉皆可用勒鴨之小者大如鳩鴿色白也鴨 五藏又淨洗細剉如籠肉細切葱白下鹽豉汁炒令極 如餅臛熬之令小熟薑橘椒胡芹小蒜並細切熬黍米 下薑椒末食之 齊民要称 孟

菜置上又云下沸湯中即出擘如上香菜蓼法 蟬脯葅法槌之火炙令熟細擘下酢又云蒸之細切香 **殖肯法用豬肉羊肉鹿肥者輕菜細切熬之與鹽豉汁** 米糝凡下醋下紫菜滿莫馬 分りったとう 細切菜殖菜細如小蟲絲長至五寸下肉裹多與殖汁 又云亦細切須加上又云准記肉汁中更煮亦啖少與 令酢 下杯中以成清紫菜三四片加上鹽醋和肉汁沃之

次已日日在日本 楷洗刀刮削令極淨淨楷金勿今渝釜渝則胜黑絹袋 學院今淨罷若有廳毛鑷子技去柔毛則剔之茅蒿葉 酸 兩沸急出之及熱以冷水沃脈又以茅蒿葉指令極白 盛狏酢浆水煑之繋小石勿使浮出上有浮沬數掠去 橘胡芹小蒜細切與之下醋切肉名曰緑肉豬雞名曰 緑肉法用豬雞鴨肉方寸准熬之與鹽豉汁煮之葱薑 白為清養也此法用乳下肥肥作魚眼湯下冷水和之 齊民要行 麦

多分口用台灣 麵漿使煖煖於盆中浸之然後擘食皮如玉色滑而 掠去浮沫 一許麵和水為麵浆復絹袋盛花繫石於麵浆中 一豉汁炒之香微下水爛煮為佳下粳米為粉細 下脏婦治記并骨斬虧之令片别带 如上法好熟出著盆中以冷水和煮 >熟下椒醋大美